

**Назва дисципліни:**

«Іноземна (німецька мова) за професійним спрямуванням»  
(для вільного вибору студентів)

<b>Освітній рівень</b>	Другий
<b>Ступінь вищої освіти</b>	Магістр
<b>Спеціальність</b>	Кафедра СГН
<b>Спеціалізація</b>	Кафедра СГН
<b>Терміни вивчення (семестр)</b>	весняний

**Вимоги до матеріально-технічного забезпечення студента**

аудіо-програвач, DVD-програвач, кабельне телебачення, доступ до інтернету;

**Ключові результати навчання (уміння та навички)**

- 1) засвоїти словотворчі морфеми і моделі, характерні для мистецтвознавчої спеціальності;
- 2) виробити автоматизм для вживання у мові граматичних явищ, вивчених на ступені бакалавра;
- 3) вміти використовувати різні види читання тексту, оригінальної літератури за фахом, відповідно до завдань, які полягають у розумінні змісту і отриманні інформації з прочитаного оригінального джерела;
- 4) володіти зв'язним діалогічним і монологічним мовленням на рівні самостійно підготовленого і непідготовленого висловлювання;
- 5) розуміти діалогічне і монологічне мовлення в межах вивченого мовного матеріалу

**Короткий зміст дисципліни (перелік тем та практичних завдань)**

<b>№ з/п</b>	<b>Назва теми 10 семестр</b>	<b>Кількість годин</b>
1.	<b>Тема 1.</b> Особливості письмового перекладу німецькомовного тексту.	2
2.	<b>Тема 2.</b> Переказ тексту німецькою. Мовленнєві кліше.	2
3.	<b>Тема 3.</b> Складання реферату німецькою мовою.	2
4.	<b>Тема 4.</b> Die Beschreibung eines Kunstwerkes.	2
5.	<b>Тема 5.</b> Анотування наукового тексту.	2
6.	<b>Тема 6.</b> Die gegenwärtige ausländische deutschsprachige Kunstwissenschaft.	2
7.	<b>Тема 7.</b> Schloss Neuschwanstein(Навчальний відеокурс). Перегляд фільму.	2

8.	<b>Тема 8.</b> Пошукове читання тексту на мистецтвознавчому німецькомовному сайті <a href="http://www.lindinger-schmid.de/">http://www.lindinger-schmid.de/</a>	2
9.	<b>Тема 9.</b> Переклад україномовного тексту із мистецтвознавчого збірника	2
10.	<b>Тема 10.</b> Реферування наукових текстів із німецькомовного мистецтвознавчого сайту <a href="http://www.lindinger-schmid.de/">http://www.lindinger-schmid.de/</a>	2
11.	<b>Тема 11.</b> Wünsche an den Beruf.	2
12.	<b>Тема 12.</b> Написання твору на тему “Моя професійна кар’єра”. Переклад складних термінів	2
13.	<b>Тема 13.</b> Написання резюме до наукової статті англійською мовою	2
14.	<b>Тема 14.</b> Етапи створення та редагування тексту-перекладу.	2
15.	<b>Тема 15.</b> Написання доповіді та підготовка до виступу на науковій конференції ЛНАМ	2

**Всього 30**

### **Результати оцінювання (форми, критерії)**

Оцінювання знань студентів відбувається відповідно до КМСОНП (кредитно-трансферної системи організації навчального процесу).

Знання студентів у семестрі оцінюється на основі:

А) поточного контролю та тестових завдань на практичних заняттях (максимум 100 балів)

Б) заліку в кінці семестру. Залік складають студенти, які за результатами семестру набрали в сумі менше, ніж 51 бал або студенти, які хочуть мати кращу оцінку. Залікові роботи оцінюються в межах від 0 до 100 балів.

**Автор програми (викл. дисципліни)**

викл. Нестер Л. М.